

# Offertoire pour le saint jour de Pâques

César Franck

Bearbeitet für dreistimmigen Chor (sam)  
und mit vereinfachter Orgelstimme  
versehen von Thomas Rink

Ps. 118, 15-17

*p*

M  
Dei - ne Hand, star - ker Gott, führt mich so wun - der - bar, dei - ne Hand,

6  
*poco cresc.*

M  
star - ker Gott, hält mich und gibt mir Kraft. Hal - - - - - le - lu - - ja,

11  
*dim.* *p*

M  
hal - - - - - le - - lu - ja. Dei - ne Hand, star - ker Gott, hält mich und

16  
*mf*

A  
Dei - ne Hand, star - ker Gott, führt mich so wun - der - bar,

M  
gibt mir Kraft Dei - ne Hand, star - ker Gott, führt mich so wun - der -

21

A  
 M

dei - ne Hand, star - ker Gott, hält mich und gibt mir Kraft. Hal

bar, dei - ne Hand, star-ker Gott, gibt mir gros - se Kraft. Hal-le-lu - ja,

*rinf. cresc.*

26

S

A  
 M

- le - lu - - ja, hal - - - - le - - lu - ja. Dei - ne Hand,

hal-le-lu - ja, hal - - - - le - lu - - ja. Dei - ne

*dim. mf*

30

S

A  
 M

star - ker Gott, hält mich und gibt mir Kraft. Dei - ne Hand, star - ker Gott,

Hand, star-ker Gott, gibt mir gros - se Kraft. Dei - ne Hand, star - ker Gott,

*ff*

S führt mich so wun-der-bar, dei-ne Hand, star-ker Gott, hält mich und

A führt mich wun - - der - bar, - dei-ne Hand, star-ker Gott, hält mich und

M führt mich wun-der - bar, - dei-ne Hand, star-ker Gott, gibt mir

S gibt mir Kraft. Hal - - - - le - lu - - ja, hal - - - - le - - lu - ja.

A gibt mir Kraft. Hal - le-lu - ja, hal - le-lu - ja, hal - - - - le - lu - ja.

M gros - se Kraft. Hal - le-lu - ja, hal - le-lu - ja, hal - - - - le-lu - - ja. -

S Dei - ne Hand, star - ker Gott, hält mich und gibt mir Kraft

A Dei - ne Hand, star - ker Gott, hält mich und gibt mir Kraft.

M Dei - ne Hand, star - ker Gott, hält mich und gibt mir Kraft.

*rit. marcato*

49 *ff* etwas breiter

S Mich schreckt kein Tod, \_\_\_\_\_ denn ich darf le - ben und dei - ne Wun - der prei - sen

A *ff* Mich schreckt kein Tod, denn \_\_\_\_\_ ich darf le - ben und dei - ne Wun - der prei - sen

M *ff* Mich schreckt kein Tod, denn ich darf le - ben und dei - ne Wun - der prei - sen

*ff* etwas breiter

55 *dim.* *pp*

S al - - - le - zeit, *sf* und *pp* dei - ne Wun - der prei - sen al - - - le -

A al - le - zeit, und *pp* dei - ne Wun - der prei - sen al - - - le -

M al - le - zeit, und dei - ne Wun - der prei - sen al - le -

*dim.* *pp*

60 *cresc.*

S zeit, und *cresc.* dei - ne Wun - der prei - sen al - le - zeit, und *cresc.*

A zeit, und *cresc.* dei - ne Wun - der, und *cresc.* dei - ne

M zeit, und *cresc.* dei - ne Wun - der, o Herr

66

S *ff* dei - ne Wun - der prei - sen al - le - zeit, prei - - sen al - - le -

A *ff* Wun - der prei - sen al - - le - zeit, prei - sen al - - le -

M *cresc.* und dei - ne Wun - der, o Herr prei - sen al - - le -

*ff*

71

S *dim.* *p* zeit, prei - - sen al - - le - zeit,

A *dim.* *p* zeit, al - le - zeit, al - - le - zeit,

M *dim.* *p* zeit, al - le - zeit, al - le - zeit,

*dim.* *p*

76

S prei - - sen al - - le - zeit.

A dei - - ne Wun - der prei - sen al - - le - zeit.

M dei - ne Wun - der prei - sen al - - le - zeit.

82 *pp* *poco a poco rall.* - - - - -

S Hal - - - le - lu - ja

A Hal - - - le - lu - ja,

M Hal - - - - - le - lu - ja,

86 *più rall.* - - - - - *ppp*

S hal - - - le - lu - ja, hal - le - lu - ja.

A hal - - - le - lu - ja, hal - le - lu - ja.

M Hal - - - - - le - lu - ja, hal - le - lu - ja.

Archiv SKGB (thomasrink@bluewin.ch)

Erschienen in der Musikbeilage 1994 für vierstimmigen Chor (satab). Da findet man auch die originale Orgelstimme. Das Stück ist gegenüber dem Original stark gekürzt (Neuausgabe bei Carus "Dextera Domini fecit" in CV 70.080)